



Worcester Public Schools

Worcester, Massachusetts



Sukuu Panyin Ofise

Dr. John E. Durkin Administration
Building

Telefon (508) 799-3115

20 Irving Street

FAX (508) 799-3119

Worcester, Massachusetts 01609-2493

Ayewohomumɔ 2022

De kɔma Sukuufo, Abusuafo, ne Adwumayefo a wɔwɔ **Alternative School** wɔ **St. Casimir's**,

Nansa yi ara lead dade ne kɔbere nsuo nhwehwɛmu mu no, yehuu sɛ durobɛn ahorow bi a ɛwɔ yɛn sukuu mu wɔ lead dade gyinapɛn bi a ɛboro lead dade gyinapɛn a ehia no so ana/ne kɔbere a ɛboro Anamɔntuo Gyinapɛn no so. Yesaa nsuo no bi fii durobɛn ahorow nyinaa mu nea yɛnom, yɛde noa aduane, ne nea yɛde hwe akwanhosan dwumadie ahorow nansa yi ara efa lead dade ne kɔbere ɛwɔ nsuo mu nhwehwɛmu. Yesaa nsuo no bi fii durobɛn biara mu, yɛaa nsuo a agyina durobɛn mu ma ade akye anɔpa deɛ a edi kan ne nea yesae bere a woguso sa nsuo no dada. Sɛ wopɛ nsɛm pii afa akwan ahorow a yɛfa so sa nsuo wɔ sukuu no mu a mesɛ wo hwe:

<https://www.mass.gov/guides/sampling-for-lead-and-copper-at-schools-and-childcare-facilities>

Nea ɛne USEPA 3Ts Nhoma a wɔn ayɛ mu Nsakrae hyia no, MassDEP LCCA dwumadie no hyɛ ho nkuran sɛ sukuu ahorow ne mfiase nhomasua ne ɔhwe dwumadie ahorow no yɛ nhwehwɛmu na wosiesie durobɛn biara a wɔnom mu nsuo, wɔde noa aduane ne nea wode hwe akwahosan dwumadie ahorow a lead dade resɔt no boro Massachusetts nhwehwɛmu a wɔn agye atom gyinapɛn 1ppb0.001 milligram lita baako biara (mg/L) (0.001 milligrams per liter (mg/L)) kosi sɛ yebɛhu lead dade a esua koraa. Massachusetts Anamɔntu Gyinapɛn ma kɔbere a ɛwɔ nsuo mu yɛ 1.3 mg/L (yɛsan frɛ no parts per million).

Sɛ wopɛ MassDEP ho nsɛm a efa lead dade ne kɔbere a ɛwɔ nsuo mu a hwe:

Lead Dade: <https://www.mass.gov/lead-in-drinking-water>

Kɔbere: <https://www.mass.gov/doc/fact-sheet-copper-and-your-health>

Sɛ wopɛ Massachusetts Asoɛɛ a ehwe Amansan Akwahosan ho nsɛm a efa lead dade ne kɔbere a ɛwɔ nsuo mu a hwe:

<https://www.mass.gov/orgs/childhood-lead-poisoning-prevention-program>

Nhwehwɛmu Resɔt ne Eho Dwumadie Nhyehyɛ

Nhwehwɛmu Da	Durobɛn Ahorow a yɛhwɛhwɛmu	Nhwehwɛmu Beae	Lead Dade resɔt mg/L	Lead Dade resɔt wɔ anibu 30 akya bere	Kɔbere resɔt mg/L	Kɔbere resɔt wɔ anibu 30 akya bere	Dwumadie Nhyehyɛ
3/17/2022	Afoforɔ - hweaseammɔ	Ofise Ankasaa	0.0018	0.00023	Enni Ho	Enni Ho	Bu nsuo no gu anibu 30 fa fi da no ase
3/17/2022	Durobɛn a wɔnom mu nsuo	Dan 102B abɔnten	0.024	0.0033	Enni Ho	Enni Ho	Fa afidie a yɛde ye adwuma si nkyɛn kosi bere bi

3/17/2022	Afoforo - hweaseammɔ	Dan 104B – Dan 1 wɔ nifa so	0.0068	0.00031	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Bu nsuo no gu anibu 30 fa fi da no ase
3/17/2022	Nɛɛsefoɔ hweaseammɔ	Dan 104B – Dan 1 wɔ benkum so	0.0023	0.00019	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Bu nsuo no gu anibu 30 fa fi da no ase
3/17/2022	Nɛɛsefoɔ hweaseammɔ	Room 104B – 2 nd room on left	0.03	0.0026	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa ahyɛnsodeɛ “Hohoro wo Nsa Nkoa” si ho
3/17/2022	Durobɛn a wɔnom mu nsuo	Dan 202 abɔnten	0.039	0.0067	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa afidie a yede ye adwuma si nkyen kosi bere bi
3/17/2022	Afoforo - hweaseammɔ	Dan 200	0.0052	0.00024	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Bu nsuo no gu anibu 30 fa fi da no ase
3/17/2022	Durobɛn a wɔnom mu nsuo	Dan 302 abɔnten	0.02	0.0072	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa afidie a yede ye adwuma si nkyen kosi bere bi
3/17/2022	Sukuudan mu nsuo durobɛn	Dan 300	0.0066	0.00044	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa ahyɛnsodeɛ “Hohoro wo Nsa Nkoa” si ho

Massachusetts nhwehwɛmu a wɔn agye atom gyinapɛn yɛ 0.001 mg/L ne Anammɔntu Gyinapɛn ma kɔbere yɛ 1.3.mg/L

Worcester Public Schools (WPS) no fa saa resɔts wei anibere paa na yɛrefa akwan ahorow so asiesie nea aba no. Yɛne MassDEP nyinaa reyɛ adwuma abom.

Nea ɛka anammɔntuo a ɛwɔ wo sukuu mu ho no, WPS reyɛ dwumadie ahorow yi wɔ mantam no nyinaa mu:

1. Wɔ ahyɛnsodeɛ bi te sɛ “*Nsa Hohoro Nkoa Ahyɛnsodeɛ*” asi durobɛn ahorow a lead dade ne/kɔbere gyinapɛn no boro lead gyinapɛn no so ne/anaa kɔbere Anammɔntu Gyinapɛn no so na wɔnnom nsuo no anaa wɔmmfa noa aduane. Durobɛn dodow no ara a ɛboro anammɔntu gyinapɛn no so wɔ mantam no mu yɛ kyɛnsɛe a yede hohoro nsa. Massachusetts Asoɛɛ a ɛhwɛ Akwahosan so no ka sɛ nsuo a lead dade ne kɔbere wom no nyɛ hu bere a wode hohoro wo nsa.
2. Yɛbɛma sukuufo, adwumayɛfo, ne mpɔtam adwumayɛfo nsem.
3. Yɛne WPS asoɛɛ te sɛ Aduanedi, Nɛɛsin, ne nea ɛtete saa na yede ayɛ anammɔntu nhyehyɛɛ, sɛ ɛho behia a.
4. Yɛhwɛ sɛ yɛwɔ nsuo dodow a yɛnom ne nea yede ye aduane sɛ ɛsɛ sɛ yeyi durobɛn bi kakra na yɛyɛ nhwehwɛmu a anaa yede yiye to n’akwan mu. Yadum nea ɛma nsuo yɛ nwnu nyinaa, durobɛn a yɛnom mu nsuo, ne tua ahorow nyinaa ansaa na yɛba sukuu mu besua ade bio wɔ ɔbenim 2021. Tua mu nsuo wɔ ho ma asukuufo nyinaa ne adwumayɛfo nyinaa saa bere yi.

Lead Dade ne Kɔbere a ɛwɔ Nsuo a Yɛnom mu Farebea ne Nhwehwɛmu

Wɔ Massachusetts no, nsuo a yɛnom dodow no ara a efi nsuokurabea ne asaase ase nsuo nni lead dade ne kɔbere wom. Lead dade tumi kɔ nsuo mu bere a nneɛma a wode twe nsuo no ho aka na ɛwɔ lead dade

wom, te se lead duroben (duroben biara a ewo lead wom no yayi ahi ho) a efi dan bi mu ko nsuo mu wo abonten so, anaa nea efi nneema a yede twe nsuo wo dan bi mu. Kobere tumi ko nsuo mu bere a nneema a wode twe nsuo no ho aka na ewo kobere wom.

Lead dade ne kobere a esone taa si bere a nsuo no aye hye anaa egyina faako, titiriw bere a ade akye so anaa bere a womfaa nsuo no nni dwuma nnonhwerew pii. Ne saa enti, MassDEP hwehwe se wotwe nsuo a ade akye so anopa no ne bere a obiara amfa nsuo no anni dwuma anadwo mu no nyinaa.

Nkaebo a efi MassDEP

Nsuo a efi sukuumu no ntese nsuo a ewo dan afororo mu. Nneema a yede twe nsuo ne duroben ahorow, titiriw, nea wode lead dade na aye anaa nea yede tare dade betumi ama kwan ama lead dade awura nsuo mu.

Mesre wo hye no nso se asiane nsem a efa Covid-19 ho enti, yemfa nneema bi te se nea ema nsuo ye nwunu, asubura a wonom mu nsuo, ne nsuo tua ahorow nni dwuma bio wo mfe mmienu a etwam ni. Yen ama adwumayefo ne asukuufu nyinaa nsuo a ewo tua mu fi bere a yebaa sukuu se yebesua ade wo March 2021. Yereye adwuma dendenden na y'aye nsuo a yenom nyinaa mu nhwehwemu wo yen dan ahorow nyinaa mu na yetumi de adi dwuma 2022 – 2023 sukuu afe no.

Se wope nsemmissa biara a efa saa asem yi ho a, mesre wo fre WPS Nneema Asoee wo (508) 799-3151.

Eye me,



Sukuu Panyin